

# EL-i vastavusdeklaratsioon

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, teatab, et järgmised tooted:

Mudeli nr	Seeria nr	Toote kirjeldus	Arve kirjeldus
31900 koos 31953-ga	400000000 ja edasi	Groundsmaster 3200 kahe rattaveoga trummelniiduk	GROUNDMASTER 3200 24HP 2WD
31901 koos 31953-ga	400000000 ja edasi	Groundsmaster 3200 neljarattaveoga trummelniiduk	GROUNDMASTER 3200 24HP AWD
31902 koos 31953-ga	400000000 ja edasi	Groundsmaster 3300 neljarattaveoga trummelniiduk	GROUNDMASTER 3300 37HP AWD
31903 koos 31953-ga	400000000 ja edasi	Groundsmaster 3310 neljarattaveoga trummelniiduk	GROUNDMASTER 3310 37HP AWD CAB

Vastab järgmis(t)ele direktiivi(de)le:

2000/14/EÜ (müra), 2006/42/EÜ (masinaohutus), 2014/30/EL (EMÜ)

Juhtmevaba tunniarvesti: 2014/53/EL (raadioseadmete direktiiv)

Lisaks sellele vastavad järgmised lisaseadmed/tarvikud allpool loetletud direktiividele, kui need on paigaldatud vastavalt ülal antud mudelitel toodud juhistele:

Mudel	Kirjeldus	Direktiiv
Lisaseadmed/tarvikud kõigile mudelitele		
02835	F60 155 cm kootniiduk	2006/42/EÜ
03247	Operaatori jahutusventilaator	2006/42/EÜ, 2014/30/EL
31952	Kaldenurga anduri komplekt	2006/42/EÜ
31953	CE komplekt	2006/42/EÜ
31966	Lisahüdraulika komplekt	2006/42/EÜ
31970 koos 31957-ga	152 cm külgväljavisega korpus, GM koos CE komplektiga	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31971 koos 31959-ga	152 cm tagaväljavisega korpus, GM koos CE komplektiga	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31972 koos 31958-ga	183 cm külgväljavisega korpus, GM koos CE komplektiga	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31973 koos 31960-ga	183 cm tagaväljavisega korpus, GM koos CE komplektiga	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31974	152 cm tagaväljavisega korpus, 2. aste	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31975	183 cm tagaväljavisega korpus, 2. aste	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31976	152 cm külgväljavisega multšimiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31977	152 cm tagaväljavisega multšimiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31978	183 cm külgväljavisega multšimiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31979	183 cm tagaväljavisega multšimiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
31980	Istmekoost – standardne	2006/42/EÜ
31981	Istmekoost – mehaaniline vedrustus	2006/42/EÜ
31982	Istmekoost – õhkvedrustus	2006/42/EÜ
31990	GM3200/3300 talvekabiin	2006/42/EÜ
31992	Esitulede komplekt	2006/42/EÜ

31993	LED-töövalgusti komplekt	2006/42/EÜ, 2014/30/EL
31994	Lisaseadmete juhtimise komplekt	2006/42/EÜ
31996	LED-vilkuri komplekt	2006/42/EÜ, 2014/30/EL
112-7059	Kaal, 7 kg	2006/42/EÜ
114-4096	Kaal, 19 kg	2006/42/EÜ
122-1266	Juhtmevaba tunniarvesti	2014/53/EL
138-2699	Päikesesirm vilkurtule komplektiga	2006/42/EÜ
138-2699	Päikesesirm vilkurtule komplektiga, kabiin	2006/42/EÜ, 2014/42/EL
138-2700	LED-töövalgustid päikesevarjule	2006/42/EÜ, 2014/30/EL
140-1559	Toitejuhtmekimbu komplekt	2006/42/EÜ, 2014/30/EL
140-3059	Pöörlev tera 20,5	2006/42/EÜ
140-3057	Pöörlev tera 24,5	2006/42/EÜ
140-4854	Tera 20,5	2006/42/EÜ
140-4851	Tera 24,5	2006/42/EÜ
144-0480	Tasakaalustamiskomplekt	2006/42/EÜ
144-0484-03	Kaal, 11 kg	2006/42/EÜ
MSC23345	Sahk BOSS, 152 cm, sirge	2006/42/EÜ
STB13567B	Sahakinnituskomplekt	2006/42/EÜ



Müradirektiivi (2000/14/EÜ) andmed:

Mudel	Korpus	Korpuse CE komplekt	Tera	Klassifikatsioon	Lõikelaius (cm)	Möödetud müratase (dBA)	Tagatud müratase (dBA)	Mootori kiirus (p/min)
31900 või 31901 koos 31953-ga	31970	31957	140-3059	Muruniiduk	152	105	105	3100
	31971	31959	140-3059	Muruniiduk	152	103	104	
	31972	31958	140-3057	Muruniiduk	183	104	105	
	31973	31960	140-3057	Muruniiduk	183	103	104	
	31974	Puudub	140-4854	Muruniiduk	152	101	102	
	31975	Puudub	140-4851	Muruniiduk	183	103	104	
31902 või 31903 koos 31953-ga	31970	31957	140-3059	Muruniiduk	152	105	105	2900
	31971	31959	140-3059	Muruniiduk	152	104	104	
	31972	31958	140-3057	Muruniiduk	183	104	105	
	31973	31960	140-3057	Muruniiduk	183	104	104	
	31974	Puudub	140-4854	Muruniiduk	152	102	103	
	31975	Puudub	140-4851	Muruniiduk	183	103	104	

Määratakse kooskõlas standardiga ISO 11094:1991.

Vastavuse hinnang: lisa VIII

Teavitatud asutus: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Deklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Deklaratsiooni objekt on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamise õigusaktidega.

Kontrollitud:



John Heckel

8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
August 12, 2020

Volitatud esindaja:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

# EMP/UK privaatsuspoliitika

## Kuidas Toro teie isikuandmeid kasutab

Toro ettevõtte („Toro“) austab teie privaatsust. Kui ostate meie tooteid, võime koguda teie kohta teatud isikuandmeid kas otse teilt või teie kohaliku Toro ettevõtte või edasimüüja kaudu. Toro kasutab seda teavet lepinguliste kohustuste täitmiseks, nagu teie garantii registreerimiseks, garantiinõude töötlemiseks või toote tagasikutsumise korral teiega ühenduse saamiseks ning lisaks õigustatud ärieesmärkide täitmiseks, nagu klientide rahulolu hindamiseks, oma toodete arendamiseks või teile huvipakkuva tooteinfo edastamiseks. Toro võib seoses nende tegevustega jagada teie infot oma tütarettevõtete, partnerite, edasimüüjate ja teiste äripartneritega. Võime isikuandmeid avalikustada ka siis, kui seadus seda nõuab või seoses äri müügi, ostu või ühinemisega. Me ei müü teie isikuandmeid turunduseesmärkidel kunagi ühelegi teisele ettevõttele.

## Teie isikuandmete säilitamine

Toro hoiab teie isikuandmeid nii kaua, kui see on eelnevalt nimetatud eesmärkide täitmiseks asjakohane ning õiguslike nõuetega kooskõlas. Kui soovite lisainfot kohalduvate säilitamisperioodide kohta, võtke ühendust aadressil [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

## Toro pühendumine turvalisusele

Teie isikuandmeid võidakse töödelda USAs või muus riigis, kus võivad olla leebemad andmekaitseseadused kui teie elukohariigis. Mil iganes teie infot teie elukohariigist väljapoole edastame, rakendame seadusega nõutud samme, et tagada teie info kaitsmiseks sobivad kaitsemeetmed ja teha kindlaks, et seda turvaliselt käsitletakse.

## Ligipääs ja parandused

Teil võib olla õigus oma isikuandmeid parandada või üle vaadata või esitada vastuväiteid või piirata oma andmete töötlemist. Selleks võtke meiega ühendust meili teel [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). Kui teil on huvi selle vastu, kuidas Toro teie infot on töödeldud, julgustame teid sellest meiega otse rääkima. Pange tähele, et Euroopa kodanikel on õigus esitada kaebus oma andmekaitseasutusele.

# EU Specifications

## Masina võimsuse, massi ja vibratsiooni andmed

Mudel	Nimivõimsus (kW)	Masina mass <sup>‡</sup> (kg)
31900	18,4	735
31901	18,4	755
31902	27,5	844
31903	27,5	1228

Mudel	koos korpusega	Käte/käsivarte vibratsioon (m/s <sup>2</sup> ) <sup>*</sup>			Kogu kere vibratsioon (m/s <sup>2</sup> ) <sup>*</sup>	
		Vasak käsi	Parem käsi	Ebamäärasus	Tase	Ebamäärasus
31900 ja 31901	31970	1,8	1,2	0,2	0,43	0,9
	31971	1,8	1,3	0,2	0,43	0,12
	31972	1,6	1	0,2	0,41	0,14
	31973	1,5	1,2	0,1	0,43	0,09
	31974	1,5	1,2	0,1	0,33	0,07
	31975	1,8	1,3	0,2	0,39	0,09
31902 ja 31903	31970	1,1	2	0,1	0,28	0,07
	31971	1,4	1,1	0,1	0,31	0,10
	31972	1	1,3	0,1	0,31	0,10
	31973	2,1	1,7	0,2	0,26	0,05
	31974	1,4	1,2	0,1	0,24	0,08
31975	1,3	1,3	0,2	0,29	0,06	
31900, 31901, 31902 või 31903	02835	1,2	1,4	0,7	0,33	0,17

<sup>‡</sup> Tühjade paakidega tavapärasel tööseadistuses \* EN ISO 5395-1:2013 standarditega kooskõlastatud

Mudel	koos korpusega	Helisurve (dBA) <sup>1</sup>	
		Tase	Ebamäärasus
31900 ja 31901	31970	88	1
	31971	87	1
	31972	88	1
	31973	87	1
	31974	85	1
	31975	87	1
31902	31970	88	1
	31971	88	1
	31972	88	1
	31973	88	1
	31974	88	1
	31975	88	1
31903	31970	88	1
	31971	88	1
	31972	89	1
	31973	88	1
	31974	86	1
	31975	86	1
31900, 31901, 31902 või 31903	02835	88	1

<sup>1</sup> A-korrigeeritud tasemed mõõdetuna operaatorikohalt ja määratud kooskõlas standardiga EN ISO 5395-1:2013.







**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvéen, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.